



استاندارد ملی ایران



جمهوری اسلامی ایران  
Islamic Republic of Iran

سازمان ملی استاندارد ایران

۱۱۲۶۸

تجدید نظر اول

INSO

11268

1st.Revision

2015

Iranian National Standardization Organization

۱۳۹۳

بتن - تعیین دمای بتن سیمان هیدرولیکی  
تازه اختلاط شده - روش آزمون

**Concrete – Determination of  
temperature of freshly mixed hydraulic-  
cement concrete – Test Method**

**ICS: 91.100.10**

## به نام خدا

### آشنایی با سازمان ملی استاندارد ایران

مؤسسهٔ استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب بند یک مادهٔ ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسهٔ استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

نام موسسهٔ استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب یکصد و پنجاه و دومین جلسه شورای عالی اداری مورخ ۹۰/۶/۲۹ به سازمان ملی استاندارد ایران تغییر و طی نامه شماره ۲۰۶/۳۵۸۳۸ مورخ ۹۰/۷/۲۴ جهت اجرا ابلاغ شده است .

تدوین استاندارد در حوزه‌های مختلف در کمیسیون‌های فنی مرکب از کارشناسان سازمان، صاحب نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می‌شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانهٔ صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و واردکنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان‌های دولتی و غیر دولتی حاصل می‌شود . پیش‌نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی نفع و اعضای کمیسیون‌های فنی مربوط ارسال می‌شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیتهٔ ملی مرتبط با آن رشته طرح و در صورت تصویب به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می‌شود.

پیش‌نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان‌های علاقه‌مند و ذی صلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می‌کنند در کمیتهٔ ملی طرح و بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود . بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می‌شوند که بر اساس مفاد نوشته شده در استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیتهٔ ملی استاندارد مربوط که سازمان ملی استاندارد ایران تشکیل می‌دهد به تصویب رسیده باشد.

سازمان ملی استاندارد ایران از اعضای اصلی سازمان بین‌المللی استاندارد (ISO)<sup>۱</sup>، کمیسیون بین‌المللی الکترونیک (IEC)<sup>۲</sup> و سازمان بین‌المللی اندازه‌شناسی قانونی (OIML)<sup>۳</sup> است و به عنوان تنها رابط<sup>۴</sup> کمیسیون کدکس غذایی (CAC)<sup>۵</sup> در کشور فعالیت می‌کند . در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی‌های خاص کشور، از آخرین پیشرفت‌های علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بین‌المللی بهره‌گیری می‌شود .

سازمان ملی استاندارد ایران می‌تواند با رعایت موازین پیش‌بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرف کنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیست محیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و / یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری نماید. سازمان می‌تواند به منظور حفظ بازارهای بین‌المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه‌بندی آن را اجباری نماید . همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان‌ها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرگانی، ممیزی و صدور گواهی سیستم‌های مدیریت کیفیت و مدیریت زیست محیطی، آزمایشگاه‌ها و مراکز کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، سازمان ملی استاندارد ایران این گونه سازمان‌ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می‌کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن‌ها اعطا و بر عملکرد آن‌ها نظارت می‌کند . ترویج دستگاه بین‌المللی یکاهای کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبهای و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این سازمان است .

1- International Organization for Standardization

2 - International Electrotechnical Commission

3- International Organization of Legal Metrology (Organisation Internationale de Métrologie Legale)

4 - Contact point

5 - Codex Alimentarius Commission

## کمیسیون فنی تدوین استاندارد

### «بتن - تعیین دمای بتن سیمان هیدرولیکی تازه اختلاط شده - روش آزمون»

#### سمت و / یا نمایندگی

اداره کل نظارت بر اجرای استانداردهای  
صنایع غیرفلزی

#### رئیس:

عباسی رزگله، محمد حسین  
(کارشناس مهندسی مواد)

#### دبیر:

اداره کل استاندارد آذربایجان شرقی  
شرکت بنیاد بتن آذربایجان

ارشد، بهمن  
(کارشناس ارشد مهندسی عمران)

#### اعضاء: (اسامی به ترتیب حروف الفبا)

امیری، احمد  
کارشناس مهندسی عمران

آزمایشگاه فنی و مکانیک خاک اداره کل  
راه و شهرسازی آذربایجان شرقی

تقیزادیه، نادر  
(کارشناس ارشد زمین شناسی)

کارشناس

حیدرپور، هادی  
(کارشناس مهندسی عمران)

اداره کل استاندارد آذربایجان شرقی  
رووا، افتشین  
(کارشناس ارشد مهندسی عمران)

بتنآماده لطفی

ظہوری، رضا  
(کارشناس مهندسی عمران)

بتنآماده آذران

عادالی، حسین  
(کارشناس ارشد مهندسی عمران)

شرکت تکین ساز آزمایشگاه

مشاور، عاطف  
(کارشناس مهندسی عمران)

دانشگاه آزاد اسلامی واحد اهر

مشکآبادی، کامبیز  
(کارشناس ارشد مهندسی عمران)

آزمایشگاه جهاد تحقیقات سهند

موسوی، محمد

(کارشناس مهندسی عمران)

شرکت اتحاد بناب

مهردی‌پور، مهدی

(کارشناس مهندسی عمران)

## فهرست مندرجات

صفحه

عنوان

|   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| ب | آشنایی با سازمان ملی استاندارد      |
| ج | کمیسیون فنی تدوین استاندارد         |
| ۵ | پیش گفتار                           |
| و | مقدمه                               |
| ۱ | هدف و دامنه کاربرد ۱                |
| ۱ | مراجع الزامی ۲                      |
| ۲ | وسایل ۳                             |
| ۲ | تایید درستی وسایل اندازه‌گیری دما ۴ |
| ۳ | نمونه‌برداری بتن ۵                  |
| ۳ | روش انجام آزمون ۶                   |
| ۳ | گزارش آزمون ۷                       |
| ۴ | دقت و اریبی ۸                       |

## پیش گفتار

استاندارد «بتن- تعیین دمای بتن سیمان هیدرولیکی تازه اختلاط شده- روش آزمون» نخستین بار در سال ۱۳۸۷ تدوین شد. این استاندارد بر اساس پیشنهادهای رسیده و بررسی توسط سازمان ملی استاندارد ایران و تأیید کمیسیون‌های مربوط برای اولین بار مورد تجدید نظر قرار گرفت و در پانصد و هفتاد و پنجمین اجلاس کمیته ملی استاندارد مهندسی ساختمان و مصالح و فرآورده‌های ساختمانی مورخ ۹۳/۱۲/۱۲ تصویب شد. اینک این استاندارد به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می‌شود.

برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت‌های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در موقع لزوم تجدید نظر خواهد شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح و تکمیل این استانداردها ارائه شود، هنگام تجدید نظر در کمیسیون فنی مربوط مورد توجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدید نظر استانداردهای ملی استفاده کرد.

این استاندارد جایگزین استاندارد ملی ایران شماره ۱۱۲۶۸: سال ۱۳۸۷ می‌شود.

منبع و مأخذی که برای تهیه این استاندارد مورد استفاده قرار گرفته به شرح زیر است:

ASTM C1064/C1064M: 2012, Standard Test Method for Temperature of Freshly Mixed Hydraulic-Cement Concrete

## بتن - تعیین دمای بتن سیمان هیدرولیکی تازه اختلاط شده- روش آزمون

### ۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد، تعیین دمای بتن سیمان هیدرولیکی تازه اختلاط شده است.

این استاندارد، روش اندازه‌گیری دمای بتن تازه اختلاط را ارائه می‌دهد. دمای اندازه‌گیری شده بیانگر دمای بتن در زمان آزمون است و ممکن است بیانگر دمای بتن تازه اختلاط در زمان بعدی (دیرتر) نباشد. این استاندارد می‌تواند برای تایید انطباق با الزامات مشخص شده برای دمای بتن به کار رود.

بتن حاوی سنگدانه با حداکثر اندازه اسمی بزرگتر از 75mm ممکن است برای انتقال حرارت از سنگدانه به ملات به ۲۰ min زمان نیاز داشته باشد.<sup>۱</sup>

هشدار ۱- مخلوطهای تازه حاوی سیمان هیدرولیکی سوزش آور است و در صورت تماس طولانی ممکن است باعث سوختگی‌های شیمیایی در پوست و بافت شود.

هشدار ۲- این استاندارد تمام موارد اینمی مربوط به کاربرد این روش را بیان نمی‌کند، بنابراین وظیفه کاربر این استاندارد است که موارد اینمی و اصول بهداشتی را رعایت و قبل از استفاده، محدودیت‌های اجرایی آن را مشخص کند.

یادآوری- در متن این استاندارد برای ارائه اطلاعات بیشتر به یادداشت‌ها و زیرنویس‌هایی ارجاع داده شده است. این یادداشت‌ها و زیرنویس‌ها (به استثنای موارد اشاره شده در جدول‌ها و شکل‌ها) نباید به عنوان الزامات این استاندارد در نظر گرفته شود.

### ۲ مراجع الزامی

مدارک الزامی زیر حاوی مقرراتی است که در متن این استاندارد ملی ایران به آن‌ها ارجاع داده شده است. بدین ترتیب آن مقررات جزئی از این استاندارد ملی ایران محسوب می‌شود.

در صورتی که به مدرکی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده شده باشد، اصلاحیه‌ها و تجدید نظرهای بعدی آن مورد نظر این استاندارد ملی ایران نیست. در مورد مدارکی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آن‌ها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدید نظر و اصلاحیه‌های بعدی آن‌ها مورد نظر است. استفاده از مراجع زیر برای این استاندارد الزامی است:

2-1 ASTM C172, Practice for Sampling Freshly Mixed Concrete

2-2 ASTM C670, Practice for Preparing Precision and Bias Statements for Test Methods for Construction Materials

---

۱- به مدرک R ACI 207.1R مراجعه کنید.

### ۳ وسایل

۱-۳ ظرف، باید به اندازه کافی بزرگ باشد تا حداقل ۷۵mm بتن در تمامی راستاهای در اطراف حسگر وسیله اندازه‌گیری دما موجود باشد، همچنین پوشش بتن حداقل باید سه برابر حداکثر اندازه اسمی سنگدانه درشت باشد.

۲-۳ وسیله اندازه‌گیری دما، باید بتواند دمای بتن تازه اختلاط را با دقت  $\pm 0.5^{\circ}\text{C}$  در گستره  $(0 \text{ تا } 50^{\circ}\text{C})$  اندازه‌گیری کند. طرح وسیله اندازه‌گیری دما باید به گونه‌ای باشد که در زمان استفاده بتواند به اندازه ۷۵ mm بیشتر در درون بتن فرو رود.

۳-۳ دماسنچهای نوع شیشه‌ای با غوطه‌وری جزئی در مایع (و انواع دیگر نیز) باید دارای علامت ثابتی باشند تا وسیله‌ای که در بتن فرو می‌رود نیاز به اعمال ضریب اصلاح نداشته باشد.

۴-۳ وسیله مرجع اندازه‌گیری دما، باید خوانا بوده و دارای دققی برابر با  $\pm 0.2^{\circ}\text{C}$  باشد، همان‌گونه که در بند ۴ تشریح شده است. به منظور بررسی، گواهینامه یا گزارش تایید درستی آن باید در آزمایشگاه موجود باشد. درستی وسایل مرجع اندازه‌گیری دما از نوع شیشه‌ای با مایع غوطه‌ور باید یکبار بررسی شود. تایید پایداری خوانش مستقیم وسایل مرجع اندازه‌گیری دما باید هر ۲ ماه یکبار انجام شود. گواهینامه یا گزارش باید مستندسازی شود تا استانداردهای مرجع مورد استفاده در تایید برای سازمان ملی استاندارد قابل ردیابی باشد.

### ۴ تایید درستی وسایل اندازه‌گیری دما

۱-۴ درستی هر وسیله اندازه‌گیری دما که برای تعیین دمای بتن تازه اختلاط استفاده می‌شود، باید سالیانه یا هر وقت که در درستی آن شک شود، تایید شوند. این تایید با مقایسه خوانش‌های وسیله مرجع اندازه‌گیری دما با وسیله اندازه‌گیری دما در دو دما که حداقل  $15^{\circ}\text{C}$  باهم اختلاف دارند، انجام می‌شود.

۲-۴ تایید درستی وسایل اندازه‌گیری دما را می‌توان در رونمایی حمام یا حمام‌های مناسب دیگری که دارای چگالی یکنواخت هستند، انجام داد، به شرطی که ترتیبات زیر در نظر گرفته شود:

۱-۲-۴ ثابت نگهداشتن دمای حمام در  $20^{\circ}\text{C}$  در طی فرآیند تایید.

۲-۲-۴ گردش مداوم مایع داخل حمام به منظور توزیع یکنواخت دما در آن.

۳-۲-۴ آویزان کردن وسایل اندازه‌گیری دما به روشنی که وسایل در طی فرآیند تایید با جوانب یا کف ظرف حمام تماس نداشته باشد.

۴-۳ قرار دادن دماسنچ موردنظر و دماسنچ مرجع حداقل به مدت ۵min در داخل حمام قبل از خوانش دمایها در نقاط آزمون مشخص شده در بند ۱-۴.

۴-۴ قبل از خوانش دماسنجهای حاوی که دمای حمام در حال کاهش باشد، به آرامی به دماسنجهای حاوی مایع ضربه بزنید تا از چسبیدن مایع به شیشه اجتناب شود.

۴-۵ دمای دماسنجه را خوانده و ثبت کنید. در صورتی که خوانش‌ها در هر یک از نقاط آزمون بیش از  $5^{\circ}\text{C}$  اختلاف داشته باشند، دماسنجه موردنظر مردود می‌شود. در صورتی که نشانگر دماسنجه مردود شده قابل تنظیم باشد، تایید مجدد پس از تنظیم مجاز است. علاوه بر خوانش‌های دماسنجه، شماره‌های شناسایی هر دو وسیله به کار رفته، تاریخ تایید و نام شخص انجام دهنده فرآیند تایید را ثبت کنید.

## ۵ نمونه‌برداری بتن

۱-۵ اندازه‌گیری دمای بتن تازه اختلاط هم در تجهیزات حمل بتن و هم در قالب‌های ریخته‌شده، قابل قبول است، به شرطی که حسگر وسیله اندازه‌گیری دما در تمامی راستاهای حداقل  $75\text{ mm}$  پوشش بتنی داشته باشد.

۲-۵ در صورتی که از تجهیزات حمل یا قالب‌های ریخته‌شده به عنوان ظرف استفاده نشود، باید یک نمونه مطابق شرایط زیر آماده شود:

۳-۱ بلافاصله قبل از نمونه‌برداری از بتن تازه اختلاط، ظرف نمونه‌برداری را با آب مرطوب کنید.

۳-۲ از بتن تازه اختلاط مطابق استاندارد ASTM C172 نمونه‌برداری کنید، با این تفاوت که اگر از نمونه گرفته شده تنها به منظور تعیین دمای بتن استفاده می‌شود، تهیه نمونه‌های ترکیبی<sup>۱</sup> موردنیاز نیست.

۳-۳ بتن تازه اختلاط را در داخل ظرف بریزید.

## ۶ روش انجام آزمون

۱-۶ وسیله اندازه‌گیری دما را در داخل بتن تازه اختلاط طوری قرار دهید که انتهای بخش حسگر دمای آن حداقل به اندازه  $75\text{mm}$  در داخل بتن فرو رود. حفره‌های ایجاد شده ناشی از قرار دادن دماسنجه را با فشار آرامی که به سطح بتن اطراف وسیله اندازه‌گیری دما وارد می‌آورید، از بین ببرید، تا دمای هوای محیط اطراف بر خوانش دماسنجه اثر نگذارد.

۲-۶ وسیله اندازه‌گیری دما را حداقل به مدت  $2\text{ min}$  طوری که از  $5\text{ min}$  بیشتر نشود، در داخل بتن تازه اختلاط قرار دهید. سپس دمای آن را با دقت  $0.5^{\circ}\text{C}$  خوانده و ثبت کنید. در زمان خوانش دما، وسیله را از داخل بتن برندارید.

## ۷ گزارش آزمون

دمای اندازه‌گیری شده بتن تازه اختلاط را با دقت  $0.5^{\circ}\text{C}$  گزارش کنید.

## ۸ دقت و اریبی<sup>۱</sup>

۱-۸ انحراف معیار یک کاربر برای اندازه‌گیری دمای بتن  $3^{\circ}\text{C}$ ، تعیین شده است<sup>۲</sup>. بنابراین انتظار نمی‌رود، نتایج دو آزمون که به درستی توسط یک کاربر روی یک نمونه از مواد انجام می‌شود، بیش از  $7^{\circ}\text{C}$  از هم اختلاف داشته باشند<sup>۳</sup>.

۲-۸ انحراف معیار چند کاربر برای اندازه‌گیری دمای بتن روی یک نمونه  $4^{\circ}\text{C}$ ، تعیین شده است<sup>۴</sup>. بنابراین انتظار نمی‌رود، نتایج دو آزمون که به درستی توسط کاربرهای مختلف ولی روی یک نمونه از مواد انجام می‌شود، بیش از  $1,1^{\circ}\text{C}$  متفاوت از یکدیگر باشند<sup>۵</sup>.

۳-۸ مقادیر دقت ارائه شده از یک مطالعه بین آزمایشگاهی با استفاده از ۱۱ کاربر روی دو مخلوط بتن در دمای حدود  $24^{\circ}\text{C}$  نتیجه‌گیری شده است.

۴-۸ از آن جا که مواد مرجع قابل قبول مناسب برای تعیین اریبی این روش آزمون وجود ندارد، هیچ بیانیه‌ای در مورد اریبی این روش آزمون داده نشده است.

---

1- Bias

۲- برای اطلاعات بیشتر به استاندارد ASTM C670 مراجعه کنید.